

EQUIP BAIE / MÉTAL EXPO

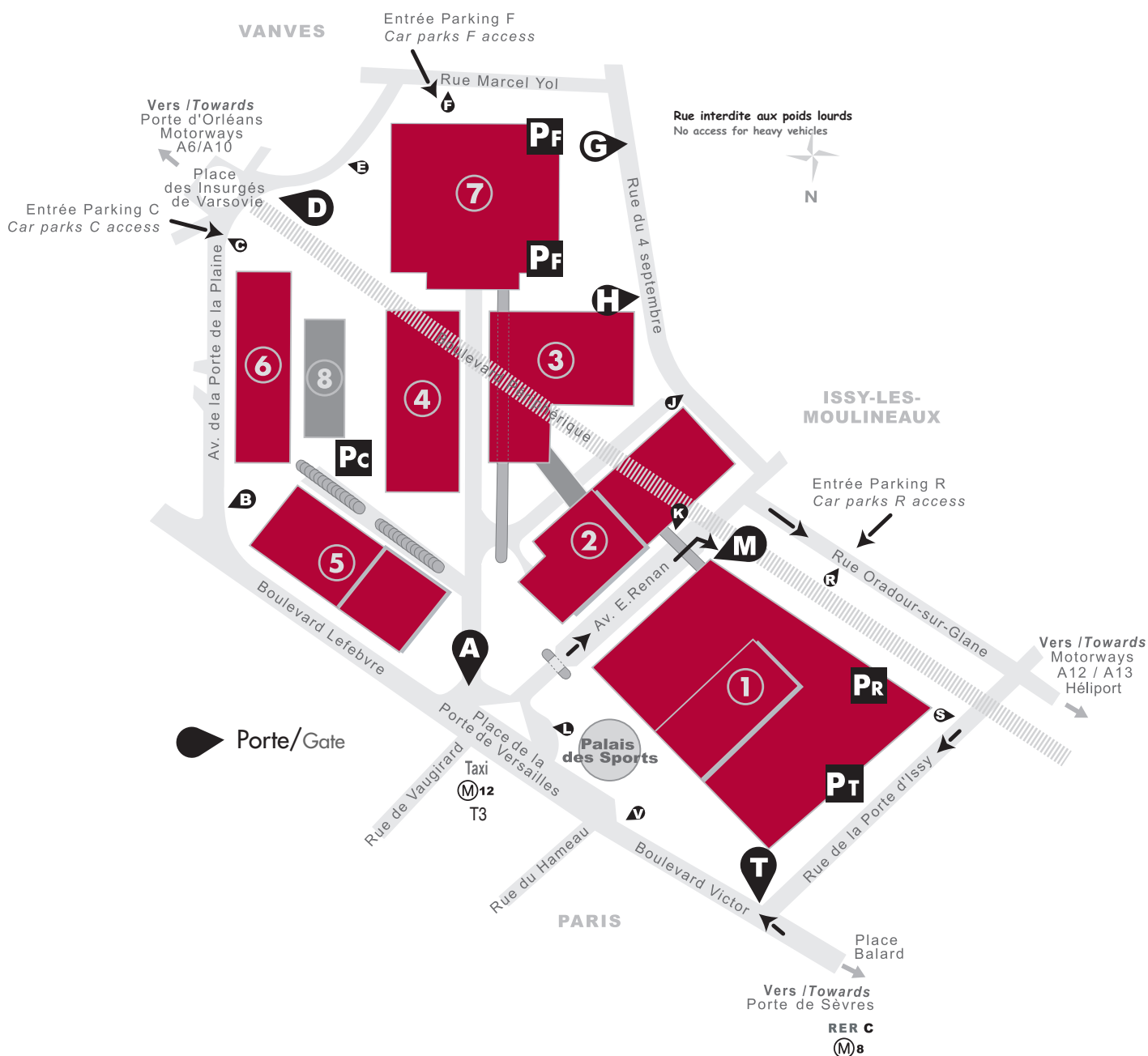
PARIS PORTE DE VERSAILLES - 16 au 19 NOVEMBRE 2010 - 16th to 19th NOVEMBER 2010

Espace Exposants Exhibitors Service - Tél. : + 33 (0)1 40 68 16 16

infos-exposants@viparis.com

Situation & Accès / Location & Access

A remettre à votre transporteur ou toute personne intervenant sur le parc pendant les périodes de montage et démontage.
Give to your hauler or to anyone present at the centre during set-up and breakdown.



Paris Porte de Versailles

Espace Exposants

VIPARIS - 1 place de la Porte de Versailles - 75015 Paris

Tél. : +33 (0) 1 40 68 16 16

Situation & Accès / Location & Access

Montage Set-up

L'accès à VIPARIS est autorisé suivant les instructions ci-dessous.
Le stationnement est gratuit uniquement pendant les période de montage et démontage.


Access to VIPARIS is authorised subject to the following instructions. Parking is free only during the set up and breakdown.

Période	Type de véhicule Sort of vehicles	Stationnement Parking	ACCÈS ACCESS GATE	SORTIE EXIT GATE
Du 12/11/10 au 15/11/2010 From 11/12/10 to 11/15/2010	VL hauteur < 1,90m Car < 1,90m	Parking R gratuit Free Parks R	Parking R Parking R	Possibilité de livraison limitée à 1 heure : Retirer une autorisation à l'entrée du parking. 1 hour delivery only. Authorization at car park entrance.
Du 12/11/10 au 15/11/2010 From 11/12/10 to 11/15/2010	Autres vehicules Others vehicles	Auprès du pavillon 1 Near pavillon 1	Porte/Gates M ou/or T	Porte/Gates L ou/or S




Situation & Accès / Location & Access

Ouverture au public (du 16/11 au 19/11/10) :

- Livraisons autorisées de 7h00 à 9h30 à la porte  (durée limitée à 1 heure).
- Aucun stationnement, ni stockage d'aucune sorte ne sont autorisés à l'intérieur de Viparis Porte de Versailles.
- Arrêt et stationnement interdits sur les couloirs de circulation.
- Stationnement interdit sur les périmètres de sécurité, dès l'heure d'ouverture au public.
- Parkings exposants et visiteurs ouverts de 8h00 à 23h00.
- Venir avant l'heure d'ouverture des portes de VIPARIS Porte de Versailles, c'est perdre du temps et embouteiller le quartier.

Opening days (from 11/16th to 11/19th/10):

- Delivery is authorized from 07.00 am to 09.30 from gate  (maximum delivery time 1 hour only).
- Parking or storage of any kind is prohibited within the premises of Viparis Porte de Versailles.
- Stopping and parking on traffic lanes is prohibited.
- Stopping and parking in emergency vehicle arcas is prohibited.
- Exhibitors and visitors parkings are opened from 8.00 am to 11.00 pm.
- Reminder: trying to access the parkings before the opening of the gates will waste your time and create traffic jams in the neighbourhood.



Situation & Accès / Location & Access

Démontage *Breakdown*

Début du démontage : le 19/11/10 à 17 h 00. L'accès à VIPARIS n'est pas autorisé avant la date et heure indiquées ci-contre.

Breakdown starts on 11/19/10 at 05.00 pm. Vehicules may enter VIPARIS only on the dates and at the time shown next to.

Période	Type de véhicule Sort of vehicles	Stationnement Parking	ACCÈS ACCESS GATE	SORTIE EXIT GATE
Le 19/11/2010 à partir de 17h00 From 11/19/10 at 5.00 pm	Tous types All type	Auprès du pavillon 1 Near pavillon 1	Parking/Parking M ou/or T	Porte/Gates L ou/or S
Le 20/11/2010 the 11/20/10	VL hauteur < 1.90m Car < 1,90m	Parking R gratuit Free Parks R	Parking R Parking R	Possibilité de livraison limitée à 1 heure : Retirer une autorisation à l'entrée du parking. 1 hour delivery only. Authorization at car park entrance.
Le 20/11/2010 the 11/20/10	Autres véhicules Others Cars	Auprès du pavillon 1 Near pavillon 1	Parking/Parking M ou/or T	Porte/Gates L ou/or S
Du 21/11/10 au 22/11/2010 à 12h00 From 11/21/10 to 11/22/2010 at 12.00 pm	Tous types All type	Auprès du pavillon 1 Near pavillon 1	Porte/Gates M	Porte/Gates M



Situation & Accès / Location & Access

Important / Important

IMPORTANT :

Tout véhicule en infraction sera enlevé sans préavis et aux frais et risques de son propriétaire. La gratuité du parking R cessera le 16/11/2010 à 00h00. Les portes L et S sont strictements réservées à la sortie.

Dans Viparis, Porte de Versailles :

- Respect du code de la route.
- Vitesse limitée à 20 km/h.
- Arrêt et stationnement interdits sur les couloirs de circulation.
- **CAMPING ET CARAVANING INTERDITS.**

Nos conseils :

- Pendant le montage, éviter la période 10h00 / 13h00.
- Éviter les livraisons la veille de l'ouverture de l'exposition.
- Faire repartir vos véhicules dès qu'ils sont déchargés.

Remember:

Paris Expo will remove any vehicle in breach of these regulations without warning at the expense and risk of the owner. The free access of car park R will stop on 11/16/10 at 0.00 am for the setting up. Gates L and S are strictly reserved for gates.

Within the premises of Viparis, Porte de Versailles:

- The high way code applies.
- The maximum speed is limited to 20km/h.
- Stopping and parking is prohibited on traffic lanes.
- Caravans and camping cars will not be admitted.

Our advice:

- During the set-up, avoid arriving between 10.00 am and 1 pm.
- Avoid delivering goods the day before the exhibition opens.
- As soon as you finish unloading let the

